## **Parliamentary Committees**

### **Committee on Institutions**

#### General consultation

Consultation paper entitled "Mesures visant à instituer un nouveau Code de procédure civile et comportant une proposition quant aux deux premiers livres de ce code"

The Committee on Institutions will hold public hearings beginning on 27 August 2002 in pursuance of a general consultation on the consultation paper entitled "Mesures visant à instituer un nouveau Code de procédure civile et comportant une proposition quant aux deux premiers livres de ce code". Individuals and organizations who wish to express their views on this matter must submit a brief to the committees secretariat not later than 16 August 2002.

The Committee will select the individuals and organizations it wishes to hear from among those who have submitted a brief. Every brief must be accompanied by a concise summary of its contents, and both documents must be submitted in 25 copies printed on letter-size paper. Those who wish to have their brief forwarded to the press gallery must provide an additional 25 copies.

Briefs, correspondence, and requests for information should be addressed to: M° Louis Breault, Clerk of the Committee on Institutions, édifice Pamphile-Le May, 1035, rue des Parlementaires, 3° étage, Québec (Québec) G1A 1A3.

Telephone: (418) 643-2722; Facsimile: (418) 643-0248

E-Mail: lbreault@assnat.qc.ca

5094

## **Committee on Social Affairs**

#### **General consultation**

# Bill 112, An Act to combat poverty and social exclusion

The Committee on Social Affairs has been instructed to hold public hearings beginning on 1 October 2002 in pursuance of a general consultation on Bill 112, An Act to combat poverty and social exclusion.

Individuals and organizations who wish to express their views on this matter must submit a brief to the above Committee. The Committee will select the individuals and organizations it wishes to hear from among those who have submitted a brief.

Briefs must be received by the committees secretariat not later than 20 September 2002. Every brief must be accompanied by a concise summary of its contents, and both documents must be submitted in 25 copies printed on letter-size paper. Those who wish to have their brief forwarded to the press gallery must provide an additional 20 copies.

Briefs, correspondence, and requests for information should be addressed to: M° Denise Lamontagne, Clerk of the Committee on Social Affairs, Édifice Pamphile-LeMay, 1035, rue des Parlementaires, 3° étage, Québec (Québec) G1A 1A3.

Telephone: (418) 643-2722 Facsimile: (418) 643-0248

E-mail: dlamontagne@assnat.qc.ca

5086